

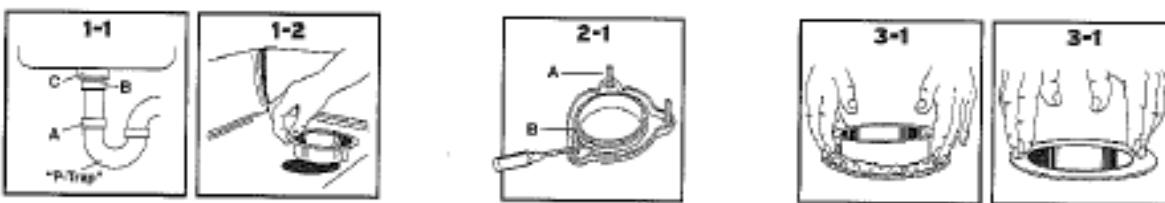
## Quick Lock® Mount Installation Instructions

### Montura Quick Lock® Instrucciones de instalación

#QLM-00  
Aloes

#### DISCONNECT SINK DRAIN

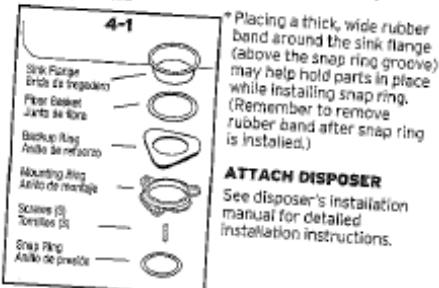
- Loosen nut (A) at top of "P-trap" with pipe wrench (see Figure 1-1).
- Loosen nut (B) at top of extension pipe. Remove extension pipe.
- Loosen nut (C) at base of sink flange. (If nut is corroded or too tight, apply penetrating lubricant.)
- Push sink flange up through sink hole and remove it (see Figure 1-2).
- Clean sink flange area of any putty or other debris.



#### ATTACH UPPER MOUNTING ASSEMBLY TO SINK FLANGE

You may wish to place a weighted object in the sink to hold the sink flange in place. (Place a towel under object in sink to prevent scratching.) Reference Figure 4-1 for part identification.

- Working from under sink, slip fiber gasket and metal backup ring (flat side up) over sink flange.
- Holding fiber gasket and backup ring in place, slip mounting ring over sink flange so it seats against backup ring.
- With the fiber gasket, backup ring, and mounting ring tight to sink bottom, slide snap ring onto sink flange until it pops into groove on flange.
- Tighten three mounting screws up to sink until mounting assembly is seated tightly and evenly against sink.



#### ATTACH DISPOSER

See disposer's installation manual for detailed installation instructions.

#### DESCONECTE EL DESAGÜE DEL FREGADERO

- Afloje la tuerca (A) ubicada en la parte de arriba de la "sifón en P" con una llave para tubería (vea la Figura 1-1).
- Afloje la tuerca (B) ubicada en la parte de arriba de la tubería de extensión. Retire la tubería de extensión.
- Afloje la tuerca (C) ubicada en la base de la brida de fregadero. (Si la tuerca está corroída o demasiado apretada, aplique un lubricante penetrante.)
- Empuje la brida de fregadero hacia arriba a través del agujero del fregadero y retírela (vea la Figura 1-2).
- Limpie el área de la brida de fregadero para quitar toda la masilla u otros residuos que pueda haber en ella.

#### DESENSAMBLE EL CONJUNTO DE MONTAJE

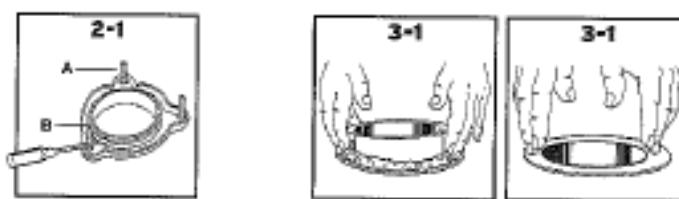
- Voltée el conjunto de montaje (vea la Figura 2-1) y afloje los tres tornillos de montaje (A) hasta que pueda obtener acceso al anillo de presión (B).

#### DISASSEMBLE MOUNTING ASSEMBLY

- Turn mounting assembly over (see Figure 2-1) and loosen three mounting screws (A) until you can access snap ring (B).
- Use screwdriver to pry snap ring off of sink flange. Mounting assembly will now come apart.

#### INSTALL FLANGE IN SINK HOLE

- Roll 1/4 pound (4 oz.) of non-hardening plumber's putty to make 3/4" thick rope to seal around sink flange.
- Apply putty evenly around sink hole in indentation left by sink flange (see Figure 3-1).
- Press sink flange slowly but firmly into sink drain hole to seat evenly on putty (see Figure 3-2). Use screwdriver or putty knife to scrape all sealant from edge of sink hole.



- Use un destornillador para hacer palanca en el anillo de presión hasta separarlo de la brida de fregadero. Una vez hecho esto, el conjunto de montaje se desmontará.

#### INSTALE LA BRIDA EN EL AGUJERO DEL FREGADERO

- Enrolle 1/4 de libra (4 onzas) de masilla de plomero que no se endurece para hacer una cuerda de 3/4" (19 mm) de grosor con el fin de sellar alrededor de la brida de fregadero.
- Aplique uniformemente la masilla alrededor del agujero del fregadero en la indentación dejada por la brida de fregadero (vea la Figura 3-1).
- Presione la brida de fregadero de modo lento pero firme hacia el interior del agujero de desagüe del fregadero para asentirla uniformemente sobre la masilla (vea la Figura 3-2). Use un destornillador o una espátula para masilla para rascar todo el sellante hasta quitarlo del borde del agujero del fregadero.

#### INSTALE EL CONJUNTO DE MONTAJE SUPERIOR EN LA BRIDA DE FREGADERO

Es posible que usted desee colocar un objeto pesado en el fregadero para sujetar la brida de fregadero en la posición correcta. (Ponga una toalla debajo del objeto que coloque en el fregadero para evitar rayar el fregadero.) Consulte la Figura 4-1 para obtener la identificación de las piezas.

- Trabajando desde debajo del fregadero, deslice la junta de fibra y el anillo de refuerzo de metal (con el lado plano hacia arriba) sobre la brida de fregadero.
  - Sujetando la junta de fibra y el anillo de refuerzo en la posición correcta, deslice el anillo de montaje sobre la brida de fregadero para que se asiente contra el anillo de refuerzo.
  - Con la junta de fibra, el anillo de refuerzo y el anillo de montaje apretados contra la parte inferior del fregadero, deslice el anillo de presión sobre la brida de fregadero hasta que entre en la ranura ubicada en la brida\*.
  - Apriete los tres tornillos de montaje hacia arriba hasta el fregadero, hasta que el conjunto de montaje esté asentado de modo firme e igualado contra el fregadero.
- \* La colocación de una banda de goma ancha y gruesa alrededor de la brida de fregadero (encima de la ranura del anillo de presión) podría ayudar a sujetar las piezas en la posición correcta mientras se instala el anillo de presión. (Recuerde quitar la banda de goma después de instalar el anillo de presión.)

#### INSTALE EL TRITURADOR

Consulte el manual de instalación del triturador para obtener instrucciones detalladas de instalación.

\*

Complete instructions enclosed.  
Instrucciones completas incluidas.



**Product support / Servicios técnicos:**

**[www.insinkerator.com](http://www.insinkerator.com)**

**1-800-558-5700**

Available only from InSinkErator®,  
the twist-on, twist-off Quick Lock®  
design helps ensure fast and easy  
replacement of existing disposer mount.  
This polished stainless steel sink flange  
complements most stainless steel sinks.

Ofrecido únicamente por InSinkErator®,  
el diseño Quick Lock® que se enrosca y desenrosca  
fácilmente ayuda a asegurar un reemplazo rápido y  
fácil de la montura del triturador existente. Esta  
brida de fregadero de acero inoxidable pulido  
complementa la mayoría de los  
fregaderos de acero inoxidable.